

Příbalová informace: Informace pro uživatele

Britaject 5 mg/ml infuzní roztok v zásobní vložce hemihydrát apomorfín-hydrochloridu

Přečtěte si pozorně celou příbalovou informaci dříve, než začnete tento přípravek používat, protože obsahuje pro Vás důležité údaje.

- Ponechte si příbalovou informaci pro případ, že si ji budete potřebovat přečíst znovu.
- Máte-li jakékoli další otázky, zeptejte se svého lékaře, lékárníka nebo zdravotní sestry.
- Tento přípravek byl předepsán výhradně Vám. Nedávejte jej žádné další osobě. Mohl by jí ublížit, a to i tehdy, má-li stejné známky onemocnění jako Vy.
- Pokud se u Vás vyskytne kterýkoli z nežádoucích účinků, sdělte to svému lékaři, lékárníkovi nebo zdravotní sestře. Stejně postupujte v případě jakýchkoli nežádoucích účinků, které nejsou uvedeny v této příbalové informaci. Viz bod 4.

Co naleznete v této příbalové informaci

1. Co je Britaject a k čemu se používá
2. Čemu musíte věnovat pozornost, než začnete přípravek Britaject používat
3. Jak se Britaject používá
4. Možné nežádoucí účinky
5. Jak Britaject uchovávat
6. Obsah balení a další informace

1. Co je Britaject a k čemu se používá

Britaject obsahuje hemihydrát apomorfín-hydrochloridu (dále v textu uváděn jako „apomorfín“). Jeden mililitr roztoku obsahuje 5 mg apomorfínu.

Apomorfín patří do skupiny přípravků zvaných agonisté dopaminu používaných k léčbě Parkinsonovy choroby. Apomorfín pomáhá snižovat dobu strávenou v „off“ stavu nebo stavu nehybnosti u pacientů s Parkinsonovou chorobou, kteří byli dříve léčeni levodopou a/nebo jinými agonisty dopaminu. Lékař, lékárník nebo zdravotní sestra Vám pomohou rozpoznat známky toho, kdy máte léčivý přípravek použít. Tento přípravek je určen pouze pro dospělé.

Navzdory názvu neobsahuje apomorfín žádný morfin.

2. Čemu musíte věnovat pozornost, než začnete přípravek Britaject používat

Než začnete používat přípravek Britaject, lékař provede záznam EKG (elektrokardiogram) a požádá Vás o seznam všech léků, které užíváte. EKG se bude následně opakovat v prvních dnech léčby a kdykoliv, pokud si lékař bude myslet, že je to třeba. Zeptá se Vás také na další onemocnění, zejména na onemocnění týkající se srdce. Některé z těchto otázek a vyšetření se mohou opakovat při každé návštěvě lékaře. Pokud se u Vás vyskytnou příznaky, které mohou souviset se srdcem, například pocit bušení srdce (palpitace), omdlávání nebo mdloby, je třeba to okamžitě nahlásit lékaři. Pokud se u Vás vyskytne průjem nebo začnete užívat nový léčivý přípravek, rovněž to nahlase svému lékaři.

Nepoužívejte přípravek Britaject jestliže:

- jste mladší 18 let
- máte potíže s dýcháním
- máte demenci nebo Alzheimerovu chorobu
- máte duševní onemocnění s příznaky, jako jsou halucinace, bludy, poruchy myšlení, ztráta kontaktu s realitou
- máte problémy s játry

- máte těžkou dyskinezi (mimovolní pohyby) nebo těžkou dystonií (trvalé nebo opakované pohyby, které mohou vyústit ve strnulou polohu) v „on“ stavu (ve stavu dobré hybnosti)při léčbě levodopou
- jste alergický(á) na apomorfin nebo na kteroukoli další složku tohoto přípravku (uvedenou v bodě 6)
- užíváte přípravky k léčbě pocitu na zvracení a zvracení z určité skupiny přípravků (antagonisté 5HT₃), např. ondansetron, granisetron, dolasetron a palonosetron
- užíváte přípravek k léčbě průjmu např. alosetron

Upozornění a opatření

Před použitím přípravku Britaject se poraďte se svým lékařem, lékárníkem nebo zdravotní sestrou, jestliže:

- máte problémy s ledvinami
- máte problémy s plícemi
- máte problémy se srdcem
- máte nízký krevní tlak nebo máte pocit na omdlení a závrať, když se postavíte
- užíváte jakékoliv přípravky k léčbě vysokého krevního tlaku
- máte pocit na zvracení nebo zvracíte
- máte jakékoli duševní problémy po zahájení léčby přípravkem Britaject
- jste starší nebo křehký(á)
- jestliže víte, že máte Vy nebo někdo z Vaší rodiny odchylku na EKG zvanou „syndrom dlouhého QT“

Informujte svého lékaře, pokud Vy nebo Vaši rodinní příslušníci či ošetřovatelé zaznamenáte, že se u Vás objevuje nutkání nebo touha chovat se neobvyklým způsobem, jestliže nemůžete odolat nutkání, popudu či pokušení provádět některé činnosti, kterými byste mohl(a) poškodit sebe či své okolí. Tyto projevy jsou nazývány impulzivními poruchami a může mezi ně patřit návykové hráčství, nadměrná konzumace jídla nebo nadměrné utrácení, abnormálně vysoký zájem o sex nebo nárůst sexuálních myšlenek a pocitů. Lékař Vám možná bude muset snížit dávku, nebo přípravek vysadit.

U některých pacientů se vyvinou příznaky podobné závislosti vedoucí k touze po vyšších dávkách přípravku Britaject a dalších léčivých přípravků používaných k léčbě Parkinsonovy choroby.

Jestliže se Vás týká některá z výše uvedených situací, informujte svého lékaře, lékárníka nebo zdravotní sestru.

Děti a dospívající

Britaject není určen k používání u dětí a dospívajících do 18 let.

Další léčivé přípravky a Britaject

Informujte svého lékaře, lékárníka nebo zdravotní sestru o všech lécích, které užíváte, které jste v nedávné době užíval(a) nebo které možná budete užívat.

PŘED POUŽITÍM SVÉHO LÉKU SE PORAĎTE SE SVÝM LÉKAŘEM, LÉKÁRNÍKEM NEBO ZDRAVOTNÍ SESTROU JESTLIŽE:

- užíváte léčivé přípravky, o nichž je známo, že ovlivňují srdeční tep. Jedná se o léčivé přípravky k léčbě poruch srdečního rytmu (např. chinidin a amiodaron), k léčbě deprese (včetně tricyklických antidepresiv jako je amitriptylin a imipramin) a bakteriálních infekcí (makrolidová antibiotika jako je erythromycin, azithromycin a klarithromycin) a domperidon
- užíváte ondansetron (přípravek k léčbě pocitu na zvracení a zvracení), protože to může vést k závažnému poklesu krevního tlaku a ztrátě vědomí.

Pokud používáte tento přípravek s jinými léčivými přípravky, jejich účinek se může změnit. To platí především pro:

- přípravky jako je klozapin k léčbě některých duševních poruch.
- přípravky ke snížení krevního tlaku.
- další přípravky k léčbě Parkinsonovy choroby.

- přípravky k léčbě pocitu na zvracení a zvracení, jako je ondansetron, granisetron, dolasetron, palonosetron a k léčbě průjmu, jako je alosetron (Britaject se nemá používat, pokud tyto léčivé přípravky užíváte, viz bod 2).
- antidopaminergní léčivé přípravky jako je haloperidol, chlorpromazin, promethazin, prochlorperazin, metoklopramid, levopromazin a droperidol.

Lékař Vás upozorní, zda je třeba upravit dávku přípravku Britaject nebo jakýchkoliv jiných léků.

Pokud užíváte levodopu (jiný lék k léčbě Parkinsonovy choroby) a zároveň apomorfin, lékař Vám bude pravidelně kontrolovat krevní tlak.

Britaject s jídlem a pitím

Jídlo a pití nemá na účinek přípravku vliv.

Těhotenství a kojení

Britaject se nemá používat během těhotenství, pokud to není zcela nezbytné. Pokud jste těhotná nebo kojíte, domníváte se, že můžete být těhotná, nebo plánujete otěhotnět, poraďte se se svým lékařem, lékárníkem nebo zdravotní sestrou dříve, než začnete tento přípravek používat.

Není známo, zda apomorfin přechází do mateřského mléka. Poradte se se svým lékařem, pokud kojíte nebo máte v plánu kojit. Lékař Vám vysvětlí, zda máte pokračovat s kojením nebo ho přerušit, nebo pokračovat či přerušit používání tohoto přípravku.

Řízení dopravních prostředků a obsluha strojů

Neříďte, pokud u Vás tento přípravek vyvolává ospalost.

Nepoužívejte žádné nástroje nebo zařízení, pokud u Vás tento přípravek vyvolává ospalost.

Britaject obsahuje disiričitan sodný

Britaject obsahuje disiričitan sodný, který může vzácně způsobovat těžké alergické reakce a bronchospasmus (zúžení průdušek).

Tento léčivý přípravek obsahuje méně než 1 mmol (23 mg) sodíku v jedné 20ml zásobní vložce, to znamená, že je v podstatě „bez sodíku“.

3. Jak se Britaject používá

Než začnete přípravek Britaject používat, lékař se ujistí, že snášíte tento přípravek, i přípravek proti nevolnosti (domperidon), který můžete potřebovat užívat souběžně.

Vždy používejte tento přípravek přesně podle pokynů svého lékaře, lékárníka nebo zdravotní sestry. Pokud si nejste jistý(á), poraďte se se svým lékařem nebo lékárníkem.

Nepoužívejte Britaject jestliže:

- se roztok zbarvil do zelena
- je roztok zkalený, nebo v něm vidíte částice.

Jak se Britaject používá

- podávejte přípravek Britaject do oblasti pod kůží (subkutánně) dle pokynů lékaře, lékárníka nebo zdravotní sestry
- nepodávejte přípravek Britaject do žíly

Britaject je určen pro kontinuální (nepřetržitou) infuzi pomocí pumpy a návleku CronoBell. Pumpa, kterou obdržíte, bude buď infuzní pumpa Crono APO-go III, nebo infuzní pumpa Crono PAR4 20.

Kolik přípravku máte použít

Množství přípravku Britaject, které je třeba používat a jak často tento přípravek používat, bude záviset na Vašich osobních potřebách. Lékař to s Vámi prodiskutuje a řekne Vám, kolik přípravku máte

používat. Množství, které bude nejlépe působit, bude určeno během Vaší návštěvy na specializované ambulanci. Průměrná infuzní dávka za hodinu se pohybuje mezi 2 mg a 8 mg apomorfínu. Kontinuální infuze se obvykle podává, když jste vzhůru, a zpravidla se zastavuje před spaním. Množství apomorfínu, které dostanete každý den, nemá překročit 100 mg. Lékař, lékárník nebo zdravotní sestra rozhodnou, která dávka je pro Vás nejvhodnější.

Zásobní vložku je možné používat po dobu až 48 hodin, pokud se každých 24 hodin použije nová infuzní linka a změni se místo pro infuzi.

Přípravek Britaject není třeba před použitím ředit. Nesmí se mísit s jinými přípravky.

Lékař nebo zdravotní sestra Vám předvedou, jak nastavit a používat přípravek Britaject, viz rovněž pokyny „Jak nastavit infuzi přípravku Britaject“, které najdete na konci této příbalové informace.

Jestliže jste použil(a) více přípravku Britaject, než jste měl(a)

- Informujte svého lékaře nebo okamžitě kontaktujte nejbližší nemocniční pohotovost.
- Je důležité podávat správnou dávku přípravku Britaject a nepoužívat větší množství, než Vám doporučil lékař. Vyšší dávky mohou způsobit zpomalení srdečního tepu, výraznou nevolnost, nepřiměřenou ospalost a/nebo dýchací potíže. Může Vám být také mdlo nebo můžete mít závrať, zejména když se postavíte, a to v důsledku nízkého krevního tlaku. K řešení nízkého krevního tlaku pomůže lehnout si a zvednout nohy,

Jestliže jste zapomněl(a) použít přípravek Britaject

Přípravek použijte, jakmile ho budete příště potřebovat. Nezdvojnásobujte následující dávku, abyste nahradil(a) vynechanou dávku.

Jestliže jste přestal(a) používat přípravek Britaject

Nepřestávejte používat Britaject bez předchozí rady se svým lékařem.

Máte-li jakékoli další otázky, týkající se používání tohoto přípravku, zeptejte se svého lékaře, lékárníka nebo zdravotní sestry.

4. Možné nežádoucí účinky

Podobně jako všechny léky, může mít i tento přípravek nežádoucí účinky, které se ale nemusí vyskytnout u každého.

Pokud se u Vás vyskytne alergická reakce, **přestaňte** Britaject používat a obraťte se **okamžitě** na svého lékaře nebo na nejbližší nemocniční pohotovost. Znamky alergické reakce mohou zahrnovat:

- vyrážku
- potíže s dýcháním
- otok tváře, rtů, hrdla nebo jazyka

Informujte svého lékaře, pokud si myslíte, že se po používání přípravku necítíte dobře, nebo pokud se u Vás objeví některý z následujících nežádoucích účinků:

Velmi časté (mohou postihnout více než 1 z 10 osob)

- bulky pod kůží v místě injekce, které jsou bolestivé, nepříjemné a mohou být červené a svědit. Chcete-li zabránit vzniku těchto bul, měňte místo vpichu pokaždé, když zavádíte jehlu.
- halucinace (vidění, slyšení nebo cítění věcí, které neexistují)

Časté (mohou postihnout až 1 z 10 osob)

- pocit na zvracení nebo zvracení, zejména při zahájení léčby přípravkem Britaject. Domperidon se má začít podávat nejméně 2 dny před zahájením léčby přípravkem Britaject, aby se předešlo pocitu na zvracení nebo zvracení. Pokud užíváte domperidon a máte i nadále pocit na zvracení,

nebo pokud domperidon neužíváte a zvracíte, informujte co nejdříve svého lékaře nebo zdravotní sestru.

- pocit extrémní ospalosti
- zmatenost nebo halucinace
- zívání
- závrať a točení hlavy
- krátkodobý pocit ospalosti, zejména při prvním podání přípravku. To se obvykle během několika prvních týdnů upraví.

Méně časté (mohou postihnout až 1 ze 100 osob)

- zvýšení mimovolných pohybů nebo zvýšení třesu během „on“ stavů
- hemolytická anemie, abnormální rozpad červených krvinek v krevních cévách nebo jinde v těle. Toto je méně častý nežádoucí účinek, který se může objevit u pacientů, kteří současně užívají levodopu.
- náhlé usnutí
- vyrážky
- potíže s dýcháním
- tvorba vředu v místě vpichu a poškození tkáně
- pokles počtu krevních destiček, což zvyšuje riziko krvácení nebo tvorby modřin
- závrať a točení hlavy, když vstanete ze sedu nebo z lehu, v důsledku nízkého krevního tlaku

Vzácné (mohou postihnout až 1 z 1000 osob)

- eozinofilie, abnormálně vysoké množství bílých krvinek v krvi nebo tělesných tkáních

Není známo (z dostupných údajů nelze určit četnost)

- otok paží, nohou, chodidel nebo rukou
- neschopnost odolat nutkání, popudu či pokušení provádět činnost, která by mohla poškodit Vás, nebo ostatní. Mezi tyto činnosti může patřit:
 - silné nutkání k nadměrnému hazardu i přes riziko vážných rodinných nebo osobních následků
 - změněný nebo zvýšený zájem o sex a chování, které ve Vás nebo ve Vašem okolí budí výrazné obavy, např. zvýšený sexuální apetit
 - nekontrolovatelné nadměrné nakupování nebo utrácení
 - záchvatovité přejídání (příjem velkého množství potravy za krátkou dobu) nebo nutkavé přejídání (příjem většího množství jídla, než je obvyklé a než je nutné pro zahnání hladu).
- mdloby
- agresivita a pohybový neklid
- bolest hlavy

Informujte svého lékaře, pokud zaznamenáte některý z příznaků tohoto chování. Lékař s Vámi probere možnosti, jak tyto nežádoucí účinky zvládat či je omezit.

Hlášení nežádoucích účinků

Pokud se u Vás vyskytne kterýkoli z nežádoucích účinků, sdělte to svému lékaři, lékárníkovi nebo zdravotní sestře. Stejně postupujte v případě jakýchkoli nežádoucích účinků, které nejsou uvedeny v této příbalové informaci. Nežádoucí účinky můžete hlásit také přímo prostřednictvím webového formuláře sukl.gov.cz/nezadouciucinky

případně na adresu:

Státní ústav pro kontrolu léčiv
Šrobárova 49/48
100 00 Praha 10
e-mail: farmakovigilance@sukl.gov.cz

Nahlášením nežádoucích účinků můžete přispět k získání více informací o bezpečnosti tohoto přípravku.

5. Jak Britaject uchovávat

Uchovávejte tento přípravek mimo dohled a dosah dětí.

Nepoužívejte tento přípravek po uplynutí doby použitelnosti uvedené na štítku a na krabičce za EXP. Doba použitelnosti se vztahuje k poslednímu dni uvedeného měsíce.

Uchovávejte při teplotě do 30 °C.

Po otevření má být Britaject použit okamžitě.

Veškerý nepoužitý roztok je třeba po 48 hodinách zlikvidovat a použít novou zásobní vložku.

Nepoužívejte tento přípravek, pokud si všimnete, že roztok zezelenal. Přípravek se smí použít pouze pokud je roztok čirý, bezbarvý a bez viditelných částic.

Dávejte pozor, abyste roztok nestříkl(a) na sebe ani na koberec, protože může zanechat zelené skvrny. Po použití vyhodte infuzní linku, návlek CronoBell a zásobní vložku do odpadní nádoby na ostré předměty.

Nevyhazujte žádné léčivé přípravky do odpadních vod nebo domácího odpadu. Zeptejte se svého lékárníka, jak naložit s přípravky, které již nepoužíváte. Tato opatření pomáhají chránit životní prostředí.

6. Obsah balení a další informace

Co Britaject obsahuje

Léčivou látkou je hemihydrát apomorfín-hydrochloridu. 1 ml roztoku přípravku Britaject obsahuje 5 mg hemihydrátu apomorfín-hydrochloridu. Jedna 20ml zásobní vložka obsahuje 100 mg hemihydrátu apomorfín-hydrochloridu.

Dalšími složkami jsou:

- disiričitan sodný (E 223)
- koncentrovaná kyselina chlorovodíková (k úpravě pH)
- voda pro injekci

Viz bod 2: Britaject obsahuje disiričitan sodný.

Jak Britaject vypadá a co obsahuje toto balení

Britaject je infuzní roztok v zásobní vložce. Roztok je čirý, bezbarvý.

Obsah balení

Britaject se dodává v silikonizované zásobní vložce z čirého skla s chlorbutylovou pryžovou zátkou (s hliníkovým těsněním a nachovým odtrhovacím víčkem) a silikonizovaným pístem z chlorbutylové pryže.

Jedno balení obsahuje 5 zásobních vložek (každá obsahuje 20 ml roztoku) v papírové vložce, uvnitř krabičky.

Návlek CronoBell se dodává samostatně v blistrech obsahujících 5 návleků CronoBell.

V případě potřeby budou dodány jednorázové uzávěry Luer.

K dispozici jsou vícečetná balení s 25 zásobními vložkami, která obsahují 5 balení, každé po 5 zásobních vložkách.
Vícečetné balení s 50 zásobními vložkami obsahuje 10 balení, každé po 5 zásobních vložkách.

Na trhu nemusí být všechny velikosti balení.

Držitel rozhodnutí o registraci a výrobce

Držitel rozhodnutí o registraci

STADA Arzneimittel AG
Stadastrasse 2-18
61118 Bad Vilbel
Německo

Výrobce

STADA Arzneimittel AG
Stadastraße 2 – 18
Dortelweil
61118 Bad Vilbel
Hesse
Německo

Tento léčivý přípravek je v členských státech Evropského hospodářského prostoru a ve Spojeném království (Severním Irsku) registrován pod těmito názvy:

Rakousko:	APO-go 5 mg/ml Infusionslösung in einer Patrone
Belgie:	APO-GO-CARTRIDGE 5mg/ml oplossing voor infusie in een patroon
Bulharsko:	APO-GO 5 mg/ml Solution for Infusion in cartridge / АПО-ГО 5 mg/ml инфузионен разтвор в патрон
Chorvatsko:	Apogo 5 mg/ml otopina za infuziju u ulošku
Česká republika:	Britaject
Dánsko:	APO-go Pod
Estonsko:	APO-go
Německo:	APO-go 5 mg/ml Infusionslösung in einer Patrone
Řecko:	APO-go POD 5 mg/ml Διάλυμα για έγχυση σε φυσιγγίο
Irsko:	APO-go POD 5 mg/ml solution for infusion in cartridge
Lotyšsko:	APO-go 5 mg/ml šķīdums infūzijām kārtidžā
Litva:	Britaject 5 mg/ml infuzinis tirpalas užtaise
Lucembursko:	APO-go POD 5 mg/ml solution pour perfusion en cartouche
Nizozemsko:	APO-go Pod 5 mg/ml oplossing voor infusie in een patroon
Norsko:	Britaject
Portugalsko:	Apo-go 5 mg/ml solução para perfusão em cartucho
Rumunsko:	APO-go 5 mg/ml soluție perfuzabilă în cartuș
Slovinsko:	APO-go 5 mg/ml raztopina za infundiranje v vložku
Slovenská republika:	APO-go POD 5 mg/ml infúzny roztok
Španělsko:	APO-go POD 5 mg/ml solución para perfusión en cartucho
Švédsko:	APO-go för POD 5 mg/ml infusionsvätska, lösning i cylinderampull
Spojené království	
(Severní Irsko):	APO-go POD 5 mg/ml solution for infusion in cartridge

Tato příbalová informace byla naposledy revidována: 4. 8. 2026

Jak nastavit infuzi s přípravkem Britaject:

Před manipulací s jakýmkoli infuzním vybavením si umyjte a osušte ruce.

Před začátkem se ujistěte, že máte nádobu na ostré předměty a následující vybavení:

- 1 x infuzní linka
- 1 x návlek Cronobell
- 1 x zásobní vložka
- 1 x pumpa (infuzní pumpa Crono APO-go III nebo infuzní pumpa Crono PAR4 20) s připojeným límcem
- přípravný tác

K dispozici může být také krabička se sterilními Luer uzávěry na jedno použití.



Infuzní linka



Návlek Cronobell



Zásobní vložka



Uzávěr Luer



Crono APO-go III infuzní pumpa
s připojeným límcem

nebo

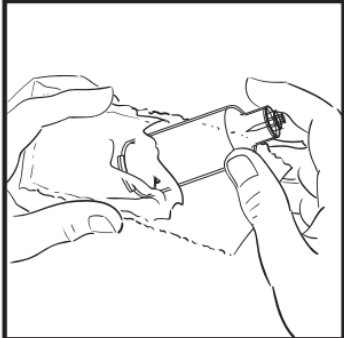
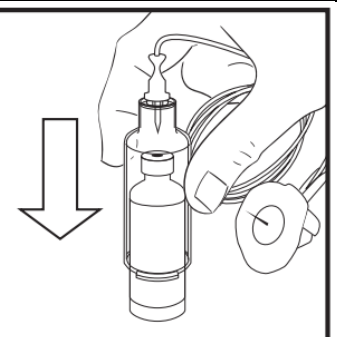
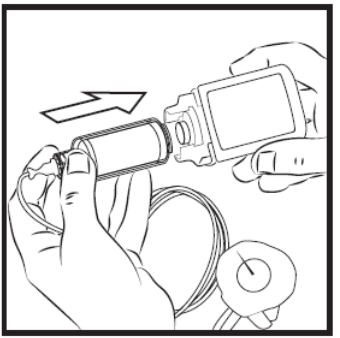
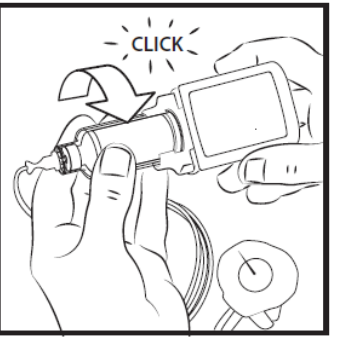
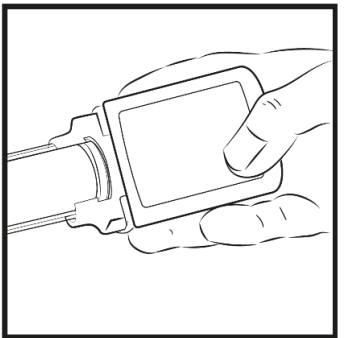


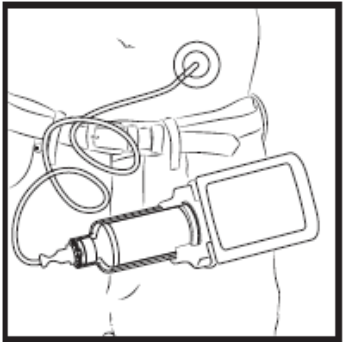
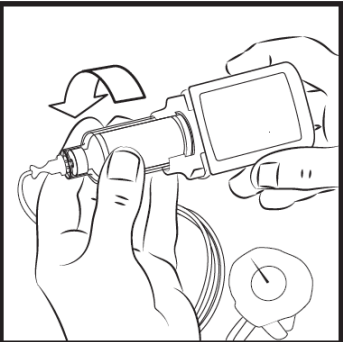
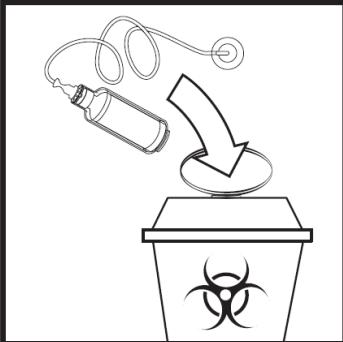
Crono PAR4 20 infuzní pumpa
s připojeným límcem

Vezměte prosím na vědomí, že existují tři různé scénáře, jak zásobní vložku používat a měnit, a jsou uvedeny v níže uvedených krocích. Dodržujte prosím níže uvedené pokyny zdravotnického pracovníka.

Pokyny pro používání zásobní vložky po dobu jednoho dne

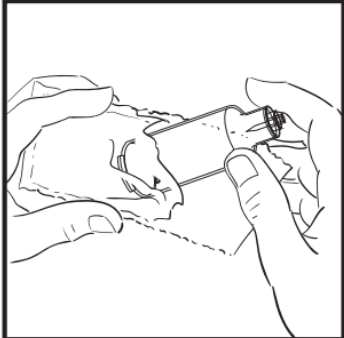
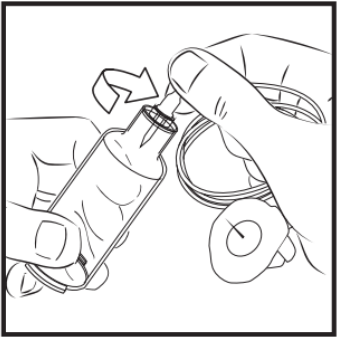
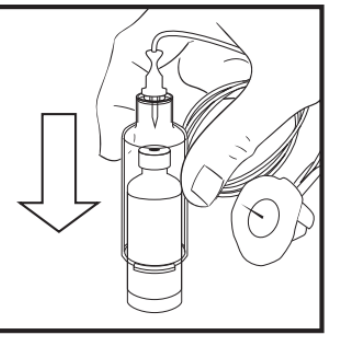
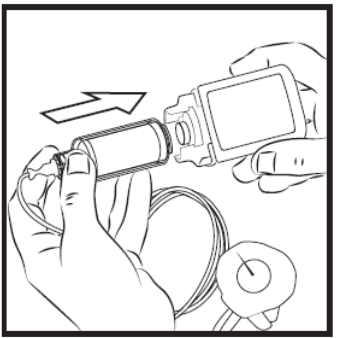
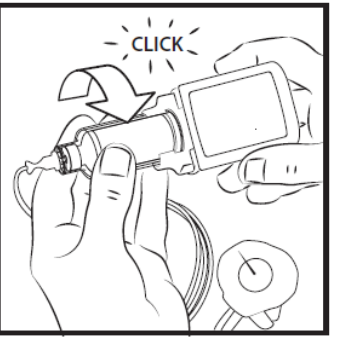
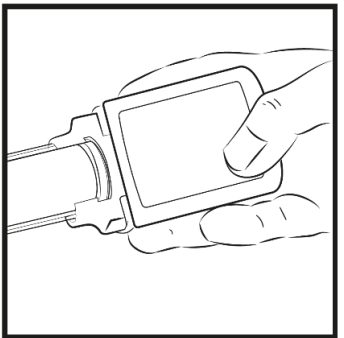
Postupujte podle následujících kroků, pokud zásobní vložku používáte jeden den, bez výměny zásobní vložky během dne:

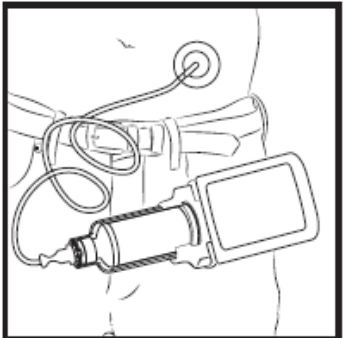
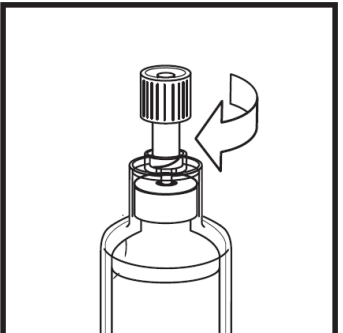
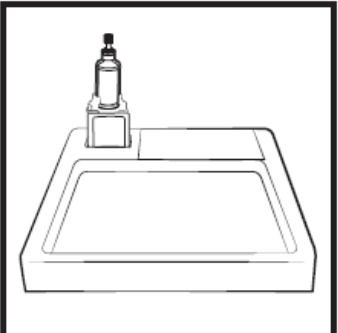
		
1. Umyjte a osušte si ruce	2. Sejměte ze zásobní vložky plastové víčko a vyhoďte ho.	3. Vyjměte návlek CronoBell ze sterilního obalu.
		
4. Připojte infuzní linku k horní části návleku CronoBell a otáčením po směru hodinových ručiček pevně utáhněte.	5. Položte zásobní vložku na rovný povrch a zatlačte návlek Cronobell pevně dolů na zásobní vložku, dokud se pryžová zátka v horní části zásobní vložky nepropíchne.	6. Návlek CronoBell (se zásobní vložkou a infuzní linkou) je nyní připraven pro připojení k pumpě.
		
7. Zasuňte návlek CronoBell (se zásobní vložkou uvnitř) do límce na pumpě tak, aby vnější okraj návleku byl zarovnan s mezerou v límci na pumpě.	8. Po vložení otáčejte návlekiem CronoBell (se zásobní vložkou uvnitř) ve směru hodinových ručiček, dokud nezapadne na místo.	9. Na pokyn zdravotnického pracovníka lze naplnit infuzní linku. Podle pokynů zdravotnického pracovníka zaveďte infuzní linku. Viz Britaject příručka pro péči o kůži

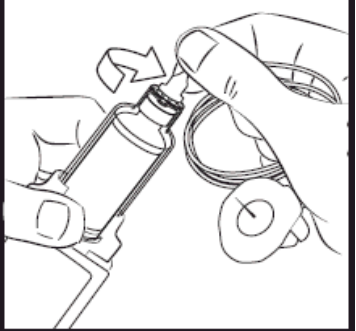
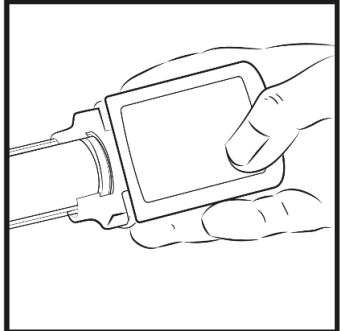
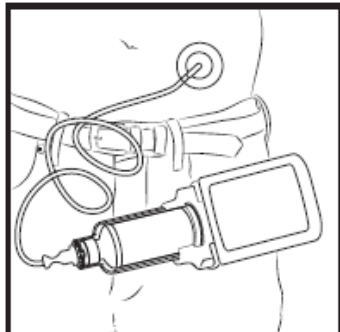
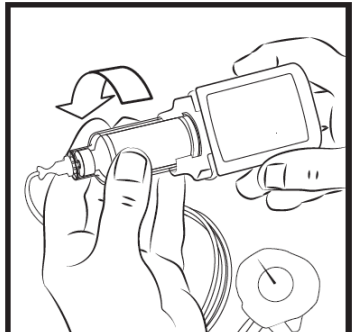
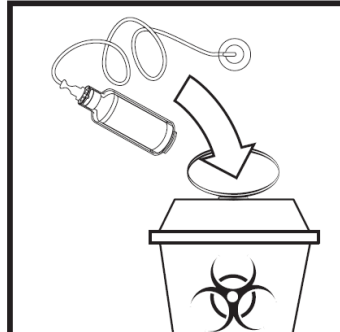
		
10. Po zavedení jehly infuzní linky do těla lze pumpu zapnout a zahájit infuzi. Na konci infuze zastavte pumpu a odpojte infuzní linku od těla/pacienta. Infuze se obvykle zastavuje před spaním.	11. Ujistěte se, že je tlačítko pumpy úplně zasunuté, jakmile se tak stane, lze otočit a odpojit návlek CronoBell (se zásobní vložkou uvnitř) a infuzní linku.	12. Vyhod'te návlek CronoBell (se zásobní vložkou uvnitř) a infuzní linku do odpadní nádoby na ostré předměty.

Pokyny pro používání jedné zásobní vložky po dobu dvou dnů

Pro používání zásobní vložky nejvýše 48 hodin postupujte podle následujících kroků:

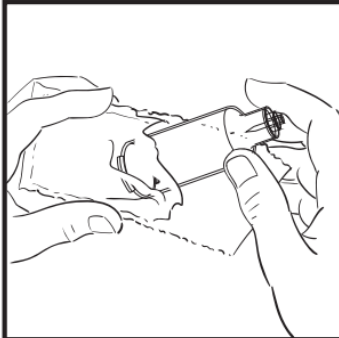
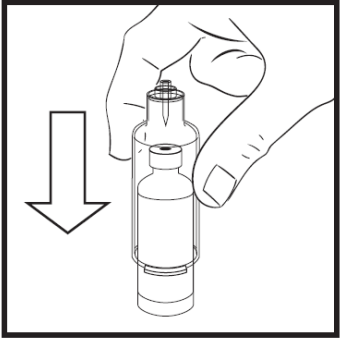
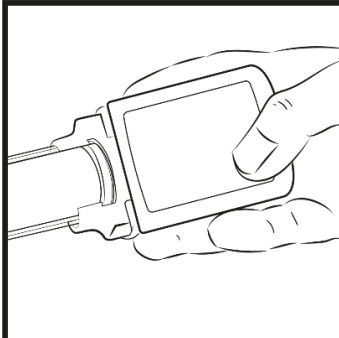
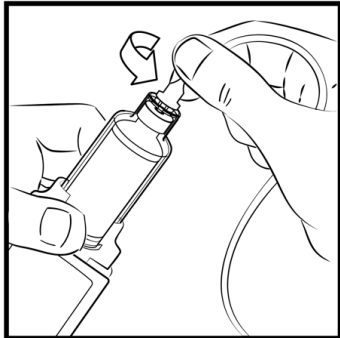
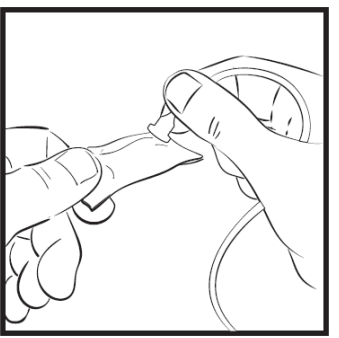
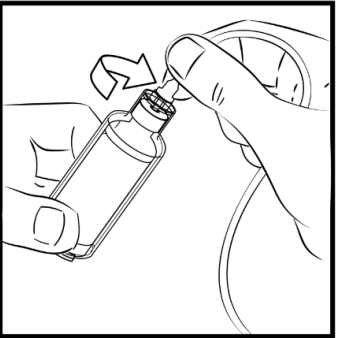
		
1. Umyjte a osušte si ruce	2. Sejměte ze zásobní vložky plastové víčko a vyhoďte ho.	3. Vyjměte návlek CronoBell ze sterilního obalu.
		
4. Připojte infuzní linku k horní části návleku CronoBell a otáčením po směru hodinových ručiček pevně utáhněte.	5. Položte zásobní vložku na rovný povrch a zatlačte návlek Cronobell pevně dolů na zásobní vložku, dokud se pryžová zátka v horní části zásobní vložky nepropíchne.	6. Návlek CronoBell (se zásobní vložkou a infuzní linkou) je nyní připraven pro připojení k pumpě.
		
7. Zasuňte návlek CronoBell (se zásobní vložkou uvnitř) do límce na pumpě tak, aby vnější okraj návleku byl zarovnan s mezerou v límci na pumpě.	8. Po vložení otáčejte návlekiem CronoBell (se zásobní vložkou uvnitř) ve směru hodinových ručiček, dokud nezapadne na místo.	9. Na pokyn zdravotnického pracovníka lze naplnit infuzní linku. Podle pokynů zdravotnického pracovníka zaveďte infuzní linku. Viz Britaject příručka pro péči o kůži

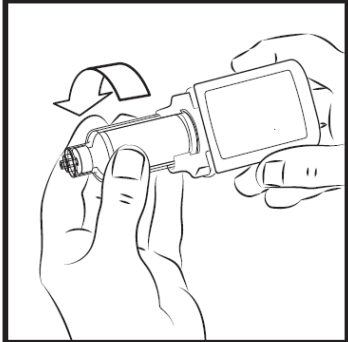
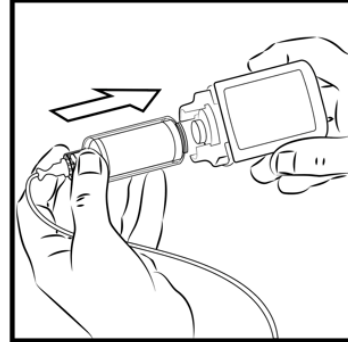
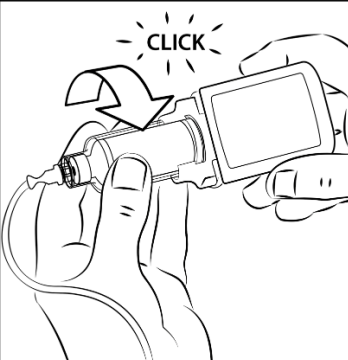
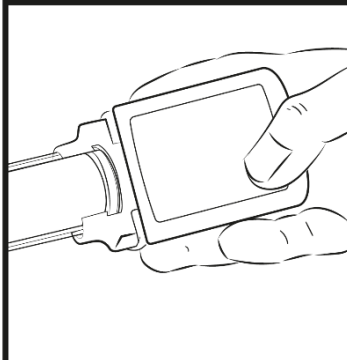
	Jak zabezpečit pumpu se zásobní vložkou a návlekm CronoBell na noc (kroky 11-13)	
10. Po zavedení jehly infuzní linky do těla lze pumpu zapnout a zahájit infuzi. Na konci infuze zastavte pumpu. Infuze se obvykle zastavuje před spaním.		11. Umyjte a osušte si ruce jako v kroku 1 a odpojte infuzní linku od těla/pacienta. Postavte pumpu ve svislé poloze se stále připojenou zásobní vložkou/návlekm na přípravný tác. Odpojte infuzní linku od pumpy a vyhoďte ji do odpadní nádoby na ostré předměty. Případné uniklé množství tekutiny setřete ubrouskem s alkoholem.
		Jak následující ráno zahájit infuzi (kroky 14-17)
12. Našroubujte sterilní uzávěr Luer na návlek CronoBell (zásobní vložka zůstala uvnitř).	13. Přípravný tác s infuzní pumpou uložte na bezpečné místo. Uchovávejte při teplotě do 30 °C a nedávejte do chladničky. Uchovávejte mimo dosah dětí.	

		
14. Následující den si umyjte a osušte ruce.	15. Odšroubujte uzávěr Luer a vyhoďte jej do koše. Očistěte horní část návleku CronoBell ubrouskem s alkoholem. Ihned vezměte novou infuzní linku a připojte ji k horní části návleku CronoBell (se zásobní vložkou stále uvnitř) a otáčením ve směru hodinových ručiček utáhněte.	16. Na pokyn zdravotnického pracovníka lze naplnit infuzní linku. Podle pokynů zdravotnického pracovníka zaveďte infuzní linku. Viz Britaject příručka pro péči o kůži
		
17. Po zavedení jehly infuzní linky do těla lze pumpu zapnout a opět zahájit infuzi. Na konci infuze zastavte pumpu a odpojte infuzní linku od těla/pacienta.	18. Ujistěte se, že je tlačítko pumpy úplně zasunuté, jakmile se tak stane, lze otočit a odpojit návlek CronoBell (se zásobní vložkou uvnitř) a infuzní linku.	19. Vyhoďte návlek CronoBell (se zásobní vložkou uvnitř) a infuzní linku do odpadní nádoby na ostré předměty.

Pokyny pro výměnu zásobní vložky během dne

Pokud používáte zásobní vložku déle než jeden den, může být nutné použít novou zásobní vložku, jakmile se stará vyprázdní. Při výměně zásobní vložky během dne postupujte podle následujících pokynů:

		
1. Umyjte a osušte si ruce	2. Sejměte z nové zásobní vložky plastové víčko a vyhoďte ho.	3. Vyměňte návlek CronoBell ze sterilního obalu.
		
4. Položte zásobní vložku na rovný povrch a zatlačte návlek Cronobell pevně dolů na zásobní vložku, dokud se pryžová zátka v horní části zásobní vložky nepropíchne.	5. Návrlek CronoBell (se zásobní vložkou) je nyní připraven pro připojení k pumpě. Případné uniklé množství tekutiny setřete ubrouskem s alkoholem.	6. Zastavte infuzi.
		
7. Odpojte infuzní linku od použitého návleku CronoBell (se zásobní vložkou uvnitř) a ponechte infuzní linku zavedenou v kůži.	8. Očistěte konec infuzní linky novým ubrouskem s alkoholem. Aby se předešlo kontaminaci, nedotýkejte se konce infuzní linky, s výjimkou jejího očištění.	9. Připojte infuzní linku k novému návleku CronoBell (se zásobní vložkou uvnitř).

		
10. Ujistěte se, že je tlačítko pumpy zcela zasunuté, a jakmile se tak stane, lze použitý návlek CronoBell (se zásobní vložkou uvnitř) otočit a odpojit.	11. Vyhod'te použitý návlek CronoBell (se zásobní vložkou uvnitř) do odpadní nádoby na ostré předměty.	12. Zasuňte nový návlek CronoBell (se zásobní vložkou uvnitř) do límce na pumpě tak, aby vnější okraj návleku byl zarovnan s mezerou v límci na pumpě.
		
13. Po nasunutí otáčejte návlekm CronoBell (se zásobní vložkou uvnitř) ve směru hodinových ručiček, dokud nezapadne na své místo.	14. Pumpu můžete zapnout a zahájit infuzi.	

Poznámka: Různé infuzní linky vyžadují různé techniky zavádění. Výběr jehly provede lékař.

Pro zdravotnický personál jsou k dispozici uživatelské příručky pro pumpu a návlek CronoBell, které obsahují podrobné informace o nastavení přípravku Britaject pro kontinuální infuzi a dodatečné dávkování (označované jako boost nebo bolusová dávka).

Existují rozdíly mezi pumpami používanými k podávání tohoto přípravku a některých jiných léčivých přípravků s apomorfinem na trhu. Pokud je pacient převeden z jiného přípravku nebo na jiný přípravek, je nutné opětovné zaškolení pod dohledem zdravotnického pracovníka.